

2013年、国民の休日に関する通達

2012年12月8日、国務院から2012年の国民の休日(これを含めた連休日程)が発表されました。これによって、中国の2012年のカレンダーが確定しました。

関係労働法規によると、休日の時間外労働については100%、法定休暇の時間外労働は200%の給料の上乗せが必要となります。今回発表された国民の休日に関する通達では、連休のうち法定休暇が明確にされていませんが、関係法令(中華人民共和国国務院令513号)を合わせて解釈すると、2013年の連休は、以下のように法定休暇と休日とに区別されるものと考えられます。(通達には振替日が明記されていないため、以下の振替日に関する記載は推定に基づきます。)

	連休	法定休暇	休日
元旦 1月1日	3日間 1月1日(火)～3日(木)	1月1日(火)	1月2日(水)・3日(木)
	◆1月5日(土)・1月6日(日)の休日を1月2日(水)・1月3日(木)に振替、 1月5日(土)・1月6日(日)は出勤日とする。		
春節 2月9日～11日	7日間 2月9日(土)～15日(金)	2月9日(土)・10日(日)・ 11日(月)	2月12日(火)・13日(水)・ 14日(木)・15日(金)
	◆2月9日(土)・2月10日(日)は法定休暇と休日重複しているため、 2月12日(火)・2月13日(水)を振替休日とする。 ◆2月16日(土)・2月17日(日)の休日を2月14日(木)・2月15日(金)に振替、 2月16日(土)・2月17日(日)は出勤日とする。		
清明節 4月4日	3日間 4月4日(木)～6日(土)	4月4日(木)	4月5日(金)・6日(土)
	◆4月7日(日)の休日を4月5日(金)に振替、4月7日(日)は出勤日とする。		
労働節 5月1日	3日間 4月29日(月) ～5月1日(水)	5月1日(火)	4月29日(月)・30日(火)
	◆4月27日(土)・4月28日(日)の休日を4月29日(月)・30日(火)に振替、 4月27日(土)・4月28日(日)は出勤日とする。		
端午節 6月12日	3日間 6月10日(月)～12日(水)	6月12日(水)	6月10日(月)・11日(火)
	◆6月8日(土)・6月9日(日)の休日を6月10日(月)・11日(火)に振替、 6月8日(土)・6月9日(日)は出勤日とする。		
中秋節 9月19日	3日間 9月19日(木)～21日(土)	9月19日(木)	9月20日(金)・21日(土)
	◆9月22日(日)の休日を9月18日(金)に振替、9月22日(日)は出勤日とする。		
国慶節 10月1日～3日	7日間 10月1日(火)～7日(月)	10月1日(火)～3日(木)	10月4日(金)・5日(土)・ 6日(日)・7日(月)
	◆9月29日(日)・10月12日(土)の休日を10月4日(金)・10月7日(月)に振替、 9月29日(日)・10月12日(土)は出勤日とする。		

Seiwa Global URL: <http://www.seiwa-group.jp>

成和-上海快報 は、一般情報の提供を目的としておりますので、特定の問題は専門家のアドバイスが必要となります。弊社の連絡先は以下の通りです。

- 上海事務所 上海成和ビジネスコンサルティング 上海市延安西路1600号禾森商務中心303室 tel 021-5237-6737 fax 021-5238-2779
- 岐阜事務所 税理士法人 成和 / 株式会社成和ビジネスコンサルティング 岐阜県岐阜市菅生2-3-19 tel +81-58-295-7077 fax +81-58-295-7078
- ホーチミン事務所 ベトナム成和ビジネスマネジメント No. 27, Thu Khoa Huan, F. 8, Q. Tan Binh, Ho Chi Minh City, Vietnam Tel: +84-8-864-0244